

Porównanie tłumaczeń Ezechiela 47:13

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Tak mówi Pan JAHWE: To* jest granica,** w obrębie której podzielicie sobie ziemię na własność dziedziczną pomiędzy dwanaście plemion Izraela. Józef (będzie miał) dwie miary.*** ¹⁾²⁾³⁾

¹⁾ To, תָּחָל (ge h), hl; em. na: תָּחִל (ze h), por. G.

²⁾ Ogólnie rzecz biorąc, granice odpowiadają podanym w <x>40 34:1-12</x>; <x>110 8:65</x>. Granica l. obszar.

³⁾ Lub: podwójną miarę.